

РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

ДЕКОРАТИВНАЯ НАСТЕННАЯ ВЫТЯЖКА

De Dietrich 



Введение

Уважаемые клиенты!

Мы благодарим Вас за то, что вы выбрали вытяжной вентилятор марки **DE DIETRICH**.

Наши специалисты специально для Вас разработали это новое поколение аппаратов, которые по своему качеству, дизайну, функциональности и высокотехничности являются уникальным продуктом, отвечающим всем требованиям.

Ваш новый вытяжной вентилятор **DE DIETRICH**, сочетающий в себе современный дизайн, точность линий и богатство функций гармонично впишется в Вашу кухню.

Также среди широкой гаммы продукции предлагаемой маркой **DE DIETRICH** Вы найдете богатый выбор плит, микроволновых печей, кухонь, посудомоечных машин и холодильников, который прекрасно будут сочетаться с Вашим вытяжным вентилятором **DE DIETRICH**.

Мы всегда стремимся, чтобы наша продукция соответствовала всем требованиям покупателя и готовы рассмотреть любые Ваши замечания и предложения.

Специалист в области кухонь, марка **DE DIETRICH** будет Вам верным помощником в достижении Вами успехов в кулинарии. Разделите с нами удовольствие от простоты использования нашей продукции, которая с каждым разом становится все более функциональной, простой в использовании и заботящейся об окружающей среде.

De Dietrich 

LES NOUVEAUX **OBJETS DE VALEUR**



ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- Ни в коем случае не работайте под вытяжкой с применением открытого огня. Запрещается фламбирование и жарение на гриле при открытом огне под вытяжкой. (Вытяжка может затягивать языки пламени внутрь).
- При жарке под аппаратом, не оставляйте его без присмотра.
- Любые действия по устранению неполадок прибора должны осуществляться только квалифицированным специалистом.
- Следует регулярно очищать или заменять фильтры.
- При пользовании плитой не использовать древесину и уголь в качестве топлива.

Данный прибор предназначен для использования в домашнем пространстве. С целью постоянного улучшения нашей продукции мы оставляем за собой право на внесение изменений в технические, эстетические и функциональные характеристики продукта, связанные с техническим развитием. Данный вентиляционный колпак предназначен только для приготовления пищи и напитков.

Наши продукты не содержат компонентов на основе асбеста.

В данной инструкции вы найдете

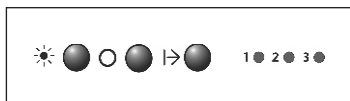


рекомендации по технике безопасности

другие советы.

Как выглядит вытяжной колпак? (рис.1).

3-х скоростная электрическая модель



-  Свет
-  Выключение
-  Включение
- 1 Медленная скорость**
- 2 Средняя скорость**
- 3 Высокая скорость**

Одно нажатие на кнопку включает аппарат.

1. Каждое последующее нажатие на кнопку увеличивает скорость. Одно нажатие на кнопку останавливает работу прибора. Нажатие на кнопку * включает или выключает подсветку.

Как установить вентиляционный колпак?

Если есть внешний выход (рис. 4)

Ваш вытяжной колпак должен подключаться через вытяжную трубу. (Ø мин. 125 мм, эмалированную, алюминиевую или из любого другого негорючего материала). Если диаметр трубы менее 125 мм, обязательно переключите на режим «рециркуляции».

Если нет внешнего выхода (рис. 5)

Все наши аппараты имеют функцию работы в режиме «Рециркуляции». В данном случае необходим угольный фильтр, забирающий запахи.

Установка вытяжного колпака



Установка должна производиться согласно правилам вентиляции помещений. К примеру, во Франции данные правила указаны в DTU 61.1 CSTB. В частности, втягиваемый воздух не должен проходить через трубу, предназначенную для вывода дыма аппаратов, работающих на газу или каком-либо другом топливе. Неиспользуемые трубы могут быть задействованы только с разрешения специалиста.

Минимально расстояние между колпаком и варочной поверхностью должно составлять минимум 70 см. Если указания, расположенные под колпаком рекомендуют соблюдать расстояние больше 70 см, следует принять это во внимание.

- Наметьте горизонтальную линию на расстоянии мин. 70 см от варочной поверхности.
- Наметьте вертикальную линию на стене от потолка до горизонтальной линии, центруя ее относительно варочной поверхности.
- Приложите к стене крепежную пластину (**рис.2**).
- Просверлите 6 отверстий. Вставьте 6 штырей.
- Уберите металлическую пластину.
- Подвести вытяжной колпак на 2 шурупа (**рис.3**).
- Вкрутите 2 шурупа в нижнюю часть.



Прежде чем закрутить шурупы до конца, выровняйте вытяжной колпак.

Подключение вытяжного колпака



Данный аппарат имеет кабель питания H 05 VVF с 3 проводами диаметром 0,75 мм (фазовый, нулевой, заземление), который должен подключаться в однофазную сеть с напряжением в 220 - 240 V посредством розетки CEI 60083, которая должна будет находиться в доступном положении по завершении установки, согласно правилам монтажа.

Компания не несет никакой ответственности при поломке аппарата в случае неправильного подключения из-за несоблюдения инструкций. Обращаем Ваше внимание, что предохранитель должен быть 10 или 16 А. В случае обнаружения повреждения провода обращайтесь в сервисную службу, дабы избежать создания опасной ситуации.

Монтаж вытяжки

Работа в режиме внешней вентиляции: (рис. 4 и 8)

- Закрепите на стене 2 шурупами металлическое крепление трубы у потолка (рис. 6).
- Если диаметр дымохода 125 мм используйте прилагающийся в комплекте адаптер (рис. 8).

Если дымоход имеет меньший диаметр, то подключение вентиляционного колпака возможно только в режиме «Рециркуляции».

- Подготовьте выдвижную трубу так, чтобы отверстия под шурупы были видны (рис. 8).
- Вставьте выдвижные трубы одна в другую как можно плотнее.
- Закрепите верхнюю часть на металлическом кронштейне.
- Выровняйте длину выдвижной трубы, опуская ее нижнюю часть, и затем подсоедините ее к верхней части вентиляционного колпака

Работа в режиме «рециркуляции»: (рис. 5 и 9)



Для достижения оптимальной работы аппарата рекомендуем Вам при подключении использовать дымоход диаметром 150 мм (не входит в комплект).

Максимально сократить число колен трубы и длину дымохода. Если вытяжной колпак работает в режиме внешней вентиляции, убедитесь в достаточности воздуха, чтобы избежать давления в помещении.

- Уберите сдерживающий клапан.
- Закрепите при помощи шурупов на стене у потолка пластиковый индикатор дыма. Будьте внимательны при центровке индикатора (рис. 7).
- Подготовьте трубу, располагая ее так, чтобы отверстия под шурупы оказались в нижнем положении (рис. 9).
- Зафиксируйте верхнюю часть трубы в пластиковом индикаторе дыма.
- Выровняйте длину выдвижной трубы, опуская ее нижнюю часть, и затем подсоедините ее к верхней части вентиляционного колпака.

Как сменить лампу?



Перед проведением любых работ обязательно отключите прибор от сети электропитания.

Модели с галогенными лампами

1. Снимите крышку лампы (рис. 11).
2. Смените галогенную лампу G4-20W-12V.
3. Установите крышку лампы

Как чистить вентиляционный колпак?



Перед проведением любых работ обязательно отключите прибор от сети электропитания. После чистки не забудьте установить, следуя инструкции, все металлические фильтры.

	МОДУЛЬНЫЙ ФИЛЬТР	УГОЛЬНЫЙ ФИЛЬТР
	Перед первым использованием модульного фильтра удалите защитную пленку	Вентиляционный колпак работает в режиме «рециркуляции»
ОБСЛУЖИВАНИЕ	КАЖДЫЙ МЕСЯЦ	КАЖДЫЙ ГОД
Во избежание возникновения пожара		
ЗАЧЕМ?	Данный фильтр впитывает испаряющиеся жиры и пыль, тем самым, гарантируя надежную и эффективную работу прибора.	Этот фильтр задерживает запахи и должен меняться как минимум раз в год, в зависимости от его использования.
КАК?	Чистку рекомендуется проводить моющим средством, после тщательно промыть чистой водой и высушить. Также фильтр можно мыть в посудомоечной машине в вертикальном положении (не мыть вместе с грязной посудой и столовым серебром).	Спрашивая этот фильтр в магазинах, не забывайте про его характеристики, указанные на внутренней стороне вентиляционного колпака.



Не используйте металлические губки, абразивные материалы или щетки с жесткой щетиной.

Для чистки корпуса и лампы используйте только моющие средства на водной основе. Затем тщательно промойте водой и высушите.

Демонтаж модульного фильтра (рис.10)

Установка угольного фильтра (рис. 12)

1. Выньте фильтры
2. Вставьте новый угольный фильтр в пазы во внутренней части вентиляционного колпака
3. Зафиксируйте 2 крепления с обеих сторон модульного фильтра.
4. Повторите данную процедуру со всеми фильтрами.

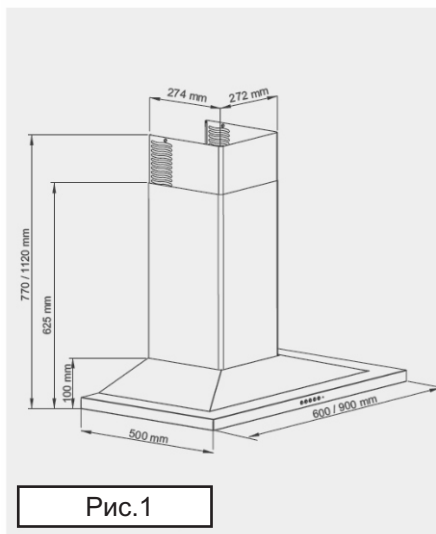


Рис.1

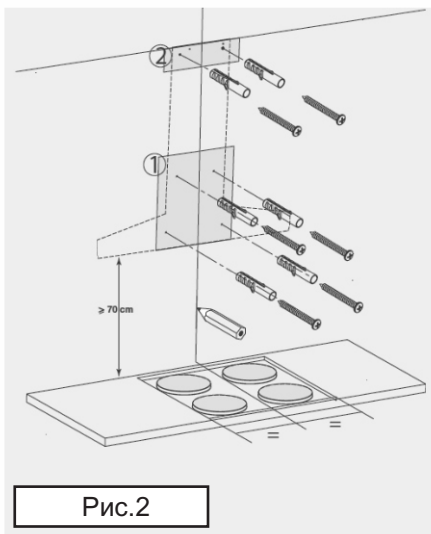


Рис.2

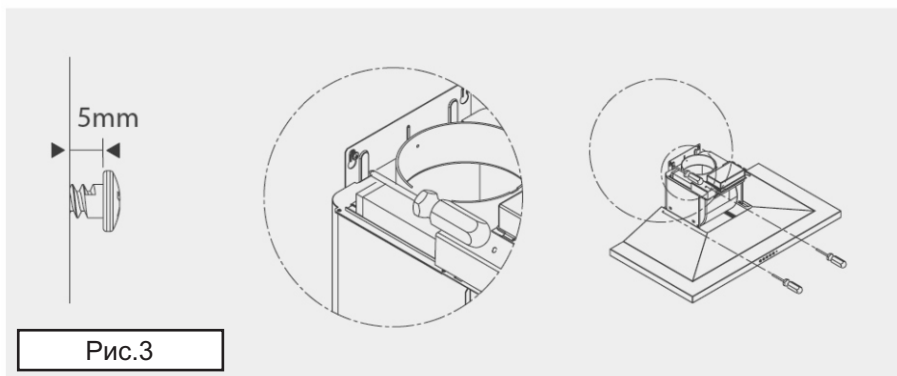


Рис.3

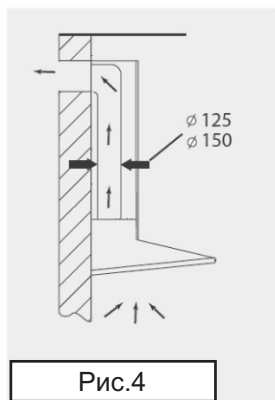


Рис.4

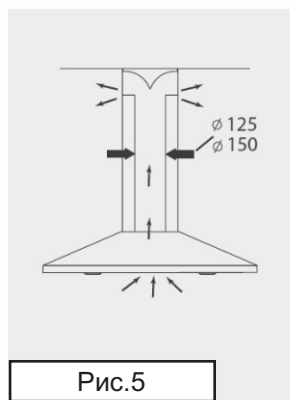


Рис.5

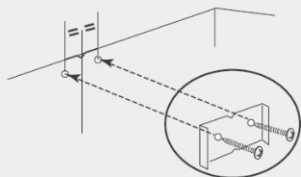


Рис.6

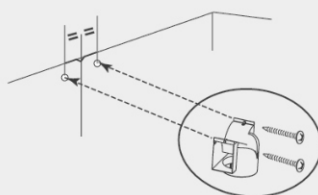


Рис.7

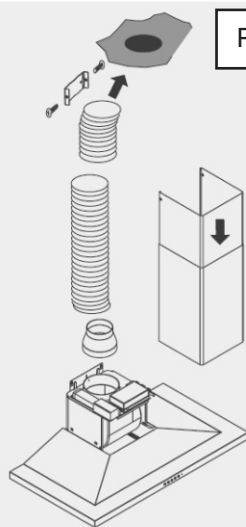


Рис.8

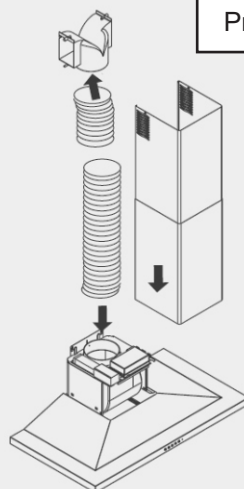


Рис.9

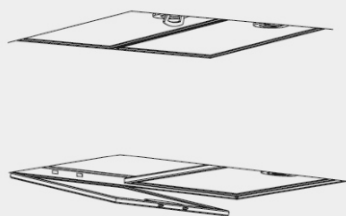


Рис.10

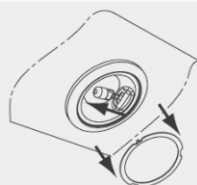


Рис.11

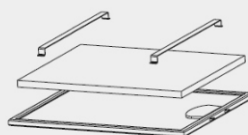


Рис.12

КОНСУЛЬТАЦИОННЫЙ ЦЕНТР
8-800-700-1120

Рабочее время: ПН-ПТ, с 9.00 до 18.00.

Звонки по России бесплатные.